

# ANALISIS PEMBENTUKAN DAN MAKNA *JUKUGO* KANJI *BUSHU HIHEN* (火) YANG BERHUBUNGAN DENGAN API

NOVIANSYAH IBNU KHOLID

43131.520180.084

STBA JIA

2022

## ABSTRAKSI

Penelitian ini berjudul "Analisis Pembentukan Makna *Jukugo* Kanji *Bushu Hihen* yang Berhubungan Dengan Api". Dalam penelitian ini, akan membahas tentang *jukugo* kanji *bushu hihen*. *Jukugo* merupakan sebuah kanji yang merupakan gabungan dua kanji atau lebih yang kemudian membuat sebuah kosakata. Metode yang digunakan dalam penelitian ini adalah deskriptif kualitatif. Penelitian ini menganalisis 20 *jukugo* kanji dengan *bushu hihen* yang mengandung makna api dari 50 data kanji yang di ambil dari Kamus Kanji Modern karya Andrew N. Nelson. Dari hasil penelitian diperoleh kesimpulan bahwa terdapat 3 dari 6 jenis teori *rikusho* yang ditemukan dari hasil analisis data. Yaitu 1 huruf kanji dengan *rikusho* jenis *shoukei moji*, 8 kanji *bushu hihen* yang termasuk *rikusho* jenis *kai'i moji* dan 12 kanji *bushu hihen* yang termasuk *rikusho* jenis *keisei moji*. Kemudian didapatkan kesimpulan yaitu terdapat 4 jenis struktur dari 7 jenis struktur pembentukan *jukugo* pada 21 data *jukugo* kanji. 4 jenis struktur tersebut antara lain 2 *jukugo* kanji yang struktur pembentukannya berupa kanji pertama menerangkan kanji kedua, 16 *jukugo* kanji yang struktur pembentukannya berupa kanji kedua menerangkan kanji pertama, 3 *jukugo* kanji yang struktur pembentukannya dari gabungan kedua kanji yang memiliki arti setara atau hampir mirip dan 1 *jukugo* kanji yang struktur pembentukannya berupa kanji kedua berfungsi melengkapi atau mempertegas kanji pertama.

Kata kunci : *Bushu Hihen*, *Jukugo*, Api.

# 火を部首に持つ漢字の熟語と意味と形成の分析

ノヴィアンシャ・イブヌ・ホリト

43131.520180.084

STBA JIA

2022

## 要旨

本研究は「熟語漢字部首火編の火に関する意味形成の分析」と題する。この研究では、熟語漢字部首火編について議論する。熟語は、2つ以上の漢字を組み合わせることで語彙を作る漢字である。本研究で使用される方法は、記述的定性的である。本研究では、Andrew N. Nelson の現代漢字辞典から得た 50 の漢字データから、火の意味を含む 20 の熟語漢字を分析する。調査結果から、データ分析の結果から見出された6種類の六所説のうち3種類が存在すると結論づけられた。六書体の象形文字を含む1漢字、六書体の会意文字を含む8部首火編、六書体の形声文字を含む12部首火編である。21個の熟語漢字データから熟語を構成する7種類の構造から4種類の構造が存在することが判明した。4種類の構造は、2番目の漢字を説明する最初の漢字の形を形成構造とする2熟語漢字と、最初の漢字を説明する2番目の漢字の形を形成構造とする16の熟語漢字である。同義の2つの漢字を組み合わせる形成構造を持つ熟語漢字3種と、その形成構造が第1漢字を補完または強調する働きをする第2漢字の形をとる熟語漢字1種である。

キーワード：熟語、部首火編、火